



**CITY OF THE DALLES**  
Departamento de Obras Públicas  
1215 West 1<sup>st</sup> Street  
The Dalles, Oregon 97058

---

## **COMUNICADO DE PRENSA**

**FECHA:** Diciembre 5, 2025

**TEMA:** Mejora del sistema de alcantarillado pluvial en la calle E 10th y la calle Quinton.

**CONTACTO:** Departamento de Obras Públicas de la Ciudad de The Dalles (541) 296-5401

**PARA ANUNCIAR:** INMEDIATAMENTE

---

The Dalles, Oregon – Debido a las difíciles condiciones en el sitio, el trabajo en la calle E 10th, entre las calles Quinton y Roberts, para reemplazar y mejorar la tubería principal de aguas pluviales, ha sido reprogramado para la semana del 8 al 12 de diciembre de 2025. Este proyecto del Departamento de Obras Públicas de la Ciudad de The Dalles forma parte de los trabajos en curso en la calle E 9th y la calle Quinton.

El cierre de un carril en dirección oeste en la calle E 10th, entre las calles Quinton y Roberts, permanecerá vigente durante tres días, del 8 al 12 de diciembre de 2025. El cierre total de la calle E 9th desde la calle Oregon hasta la calle E 10th se mantendrá. Los vehículos y ciclistas serán desviados a las calles laterales. El acceso peatonal y las aceras permanecerá abierto durante la duración de estas obras.

El horario laboral es de 7:00 a. m. a 3:30 p. m. en cada día de trabajo programado. Sin embargo, la zanja debe permanecer abierta hasta que se complete el trabajo.

Circule con precaución en esta zona durante los cierres de carriles y calles. Respete todas las señales de tráfico temporales. Gracias por su atención a la seguridad vial durante estas obras.

No se permitirá estacionarse dentro de las áreas del proyecto para que la maquinaria pesada pueda trabajar de forma segura. Se colocarán señales de prohibido estacionarse en la acera/banqueta 48 horas antes del inicio del proyecto.

Visite [thedalles.org/e9thst](http://thedalles.org/e9thst) Para ver un mapa en línea, visite [Perimetermap.com](http://Perimetermap.com).

Si tiene preguntas, comuníquese con el Departamento de Obras Públicas al (541) 296-5401.

--fin--  
--vea el mapa adjunto--

**The Dalles – El cierre del carril en dirección oeste en E 10th St. entre Quinton St. y Roberts St. se ha reprogramado para la semana del 8 al 12 de diciembre de 2025.**  
**El cierre total de la calle E 9th desde la calle Oregon hasta la calle E 10th se mantendrá.**



Si tiene preguntas, por favor comuníquese con el Departamento de Obras Públicas al (541) 296-5401.